

Dodatok č. 2
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
v znení Dodatku č. 1 zo dňa 30. 10. 2009

číslo zmluvy Poskytovateľa : 1/OPD/PO5.1
číslo zmluvy Prijímateľa :
uzavretá dňa : 21. 09. 2009 (ďalej ako „Zmluva“)

medzi:

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR
sídlo : Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava, Slovenská republika
konajúci : Ing. Ján Figel', minister DVaRR SR
IČO : 30 416 094
DIČ : 2020799209
Bankové spojenie : Štátna pokladnica
Číslo účtu : 7000121728/8180
Tel./fax : 02/59494645; 02/52731451
e-mail :
(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov : Národná diaľničná spoločnosť, a. s.
sídlo : Mlynské Nivy 45, 821 09 Bratislava, Slovenská republika
Právna forma : Akciová spoločnosť, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, vložka číslo: 3518/B
Štatutárny orgán : Predstavenstvo a. s.
Konajúci : Ing. Ján Kotul'a, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ
Ing. Peter Mráz, člen predstavenstva
IČO : 35 919 001
DIČ : 2021937775
Bankové spojenie : VÚB, a. s., Bratislava
Číslo účtu : 2591204353/0200
Tel./fax : 02/58311111, 02/58311701
e-mail :
(ďalej len „Prijímateľ“)

Preambula

Tento dodatok sa uzatvára z dôvodu predĺženia lehoty výstavby na II. etape projektu **R1 Žarnovica – Šášovské Podhradie** (aktivita: stavebné práce, II. etapa) v dôsledku sanačných prác na objektoch SO 040, SO 101, SO 225, SO 234 a SO 235 v úseku km 13,840 – 14,110. Podnetom na uzavretie dodatku je „Žiadosť o zmenu zmluvy“, ktorá bola predložená v súlade s postupmi vyplývajúcimi z dokumentu „Príručka pre prijímateľov nenávratného finančného príspevku v rámci Operačného programu Doprava 2007-2013“.

I.

Tento Dodatok č. 2 k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 1/OPD/PO5.1 v znení Dodatku č. 1 zo dňa 30. 10. 2009 sa ďalej označuje ako „Dodatok“. Poskytovateľ a Prijímateľ sa ďalej označujú aj ako „Zmluvné strany“.

II.

Zmluvné strany sa na základe článku 8 odsek 1 Všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy (ďalej ako „VZP“) dohodli na nasledujúcich zmenách Zmluvy:

1. Článok 2 Predmet a účel zmluvy, podčlánok 2.4 druhý odsek sa mení nasledovne:

Prijímateľ sa zaväzuje riadne ukončiť realizáciu aktivít Projektu najneskôr v termíne do 31.07.2012. Zmluvné strany sa dohodli, že pre účely tejto Zmluvy sa za ukončenie realizácie aktivít projektu považuje nasledovný úkon/skutočnosť: Vydanie protokolu o vyhotovení Diela a ukončením činnosti stavebného dozoru. Ak k tomuto úkonu/skutočnosti dôjde skôr ako v termíne ukončenia realizácie aktivít Projektu uvedenom vyššie, realizácia aktivít Projektu je ukončená týmto úkonom/skutočnosťou.

2. Tabuľka č. 4 Merateľné ukazovatele Projektu sa mení takto:

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Dĺžka novej, alebo technicky zhodnotenej infraštruktúry	km	0,000	2009	18,047	2011
Dopad	Úspora času v peňažnom vyjadrení	mil. EUR	0,000	2009	10,757	2011

3. Tabuľka č. 6 Časový rámec realizácie Projektu v Prílohe č. 2 Zmluvy sa mení takto:

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Stavebné práce I. etapa	02/2008	07/2011
Stavebné práce II. etapa	11/2008	06/2012
Stavebný dozor I. a II. etapa	10/2008	07/2012

Podporné aktivity		
Publicita a informovanosť	02/2008	07/2012

4. Tabuľka č. 7 Rozpočet Projektu v Prílohe č. 2 Zmluvy sa mení takto:

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
637005 Špeciálne služby (stavebný dozor)	3 066 457,50	1 163 802,50	4 230 260,00	stavebný dozor I. a II. etapa
717 001 Realizácia nových stavieb (stavebné práce)	127 545 581,50	48 406 953,50	175 952 535,00	stavebné práce I. a II. etapa
637004 Všeobecné služby (publicita a informovanosť)	0,00	0,00	0,00	publicita a informovanosť
Spolu	130 612 039,00	49 570 756,00	180 182 795,00	

5. Tabuľka č. 8 Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít Projektu v Prílohe č. 2 Zmluvy sa mení takto:

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Stavebné práce I. etapa	41 292 834,00	15 671 733,00	56 964 567,00
2	Stavebné práce II. etapa	86 252 747,50	32 735 220,50	118 987 968,00
3	Stavebný dozor I. a II. etapa	3 066 457,50	1 163 802,50	4 230 260,00
Podporné aktivity				
Publicita a informovanosť		0,00	0,00	0,00
CELKOVO		130 612 039,00	49 570 756,00	180 182 795,00

III.

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
2. Ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú nezmenené.
3. Tento Dodatok bol uzavretý slobodne a vážne, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany súhlasia s obsahom tohto dodatku a prehlasujú, že jeho ustanovenia boli uzavreté v súlade s ich určitou, vážnou, zrozumiteľnou vôľou, nie pod nátlakom a nie za jednostranne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany potvrdzujú, že súhlasia s obsahom tohto dodatku pripojením svojich podpisov nižšie.
4. Tento dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, z čoho 1 rovnopis obdrží Prijímateľ a 3 rovnopisy obdrží Poskytovateľ.

5. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom, avšak tento deň nesmie byť skôr ako deň nasledujúci po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Za Prijímateľa v Bratislave, dňa :

.....

Ing. Ján Figel'
minister DVaRR SR

.....

Ing. Ján Kotul'a
predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

.....

Ing. Peter Mráz
člen predstavenstva